

 <b>Skater Hockey</b> <b>Inline Hockey</b>			<b>Match Sheet</b> <b>Spielbericht</b> <b>Rapport de jeu</b> <b>Rapporto di gara</b>			1	Givisiez II						Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																			
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps		G	A	T	Time / Zeit Temps		G	A	T	Time / Zeit Temps		Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code								
<b>CLUB 1</b>			<b>Givisiez II</b>			<b>1L</b>																																
<b>CLUB 2</b>			<b>Léchelles Coyotes II</b>			<b>1L</b>																																
Lieu / Ort Location / Luogo			Givisiez			Date / Datum Date / Data			29.06.2021																													
Start / Beginn Début / Inizio			20:00			End / Ende Fin / Fine			22:34			Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara			CA08																							
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																																
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo						Cup / Pokal Coupe / Coppa																																
Other / Sonstiges Autre / Altro						Spectators / Zuschauer Spettatori			31																													
No Card / Liz. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			Signature / Firma Unterschrift																																
Time Keeper Chronométrateur			221041 BIELMANN Stéphanie			COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			203444																				
Official scorer Marqueur			218198 MONNEY Sandra			COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			203444			TOTAL						11											
Referee 1 Arbitre 1			217502 PRETOT Lionel			TIME OUT						TOTAL						20 min																				
Referee 2 Arbitre 2			215110 CHASSOT Fabian																																			
Tech. Director Directeur tech.																																						
<b>RESULT</b>																																						
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL																																			
CLUB 1			CLUB 2			CLUB 1			CLUB 2																													
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			2 1			11			4																													
2 Time / Drittel Tiers / Tempo			6 1			Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Givisiez II																																
3 Time / Drittel Tiers / Tempo			3 2			CAPTAIN 1			Signature / Unterschrift / Firma																													
Overtime / Verl. Prol. / Sup.			0 0			CAPTAIN 2			Signature / Unterschrift / Firma																													
Penalty / Rigori			0 0																																			
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			Match interrompu durant 23 minutes pour cause de forte pluie. (Fuite du toit)																																			
No Card / Liz. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			Signature / Firma Unterschrift																																
Time Keeper Chronométrateur			221041 BIELMANN Stéphanie			COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			202562																				
Official scorer Marqueur			218198 MONNEY Sandra			COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			202562			TOTAL						4											
Referee 1 Arbitre 1			217502 PRETOT Lionel			TIME OUT						TOTAL						20 min																				
Referee 2 Arbitre 2			215110 CHASSOT Fabian																																			
Tech. Director Directeur tech.																																						
No Card / Liz. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			Signature / Firma Unterschrift																																
Time Keeper Chronométrateur			221041 BIELMANN Stéphanie			COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			202562																				
Official scorer Marqueur			218198 MONNEY Sandra			COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			202562			TOTAL						4											
Referee 1 Arbitre 1			217502 PRETOT Lionel			TIME OUT						TOTAL						20 min																				
Referee 2 Arbitre 2			215110 CHASSOT Fabian																																			
Tech. Director Directeur tech.																																						